|  |  |
| --- | --- |
| **Бюро стандартизации электросвязи** | Description: logo_R_ |
|  |  |

 Женева, 14 ноября 2011 года

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Осн.: | **Коллективное письмо 11/13 БСЭ** |  |
| Тел.:Факс:Эл. почта: | +41 22 730 5126+41 22 730 5853tsbsg13@itu.int | – Администрациям Государств – Членов Союза, Членам Сектора МСЭ-Т, Ассоциированным членам МСЭ-Т и академическим организациям − Членам МСЭ‑Т, принимающим участие в работе 13‑й Исследовательской комиссии |

|  |  |
| --- | --- |
| **Предмет**: | Собрание Рабочих групп 2, 3, 4 и 5/13Женева, 17 февраля 2012 года (вторая половина дня) |

Уважаемая госпожа,
уважаемый господин,

1 Согласившись с просьбой Председателя 13-й Исследовательской комиссии (г-на Чесуба Ли), одобренной на собрании 13-й Исследовательской комиссии (Женева, Швейцария, 10–21 октября 2011 года), хотел бы сообщить Вам, что собрания РГ 2/13 (Требования к обслуживанию, сценарии и аспекты развития), РГ 3/13 (Структуры и функциональная архитектура), РГ 4/13 (Качество обслуживания (QoS) и безопасность) и РГ 5/13 (Будущие сети) состоятся в штаб-квартире МСЭ в Женеве 17 февраля 2012 года (вторая половина дня) с целью принятия решения (согласие/определение/договоренность) по проектам Рекомендаций и Добавлений.

Открытие собраний рабочих групп состоится в 14 час. 30 мин., и они будут проведены одно за другим. Регистрация участников начнется в 14 час. 00 мин. при входе в здание "Монбрийан". Подробная информация о залах заседаний будет представлена на экранах, расположенных при входе в здания штаб-квартиры МСЭ.

2 На этих собраниях синхронный перевод не обеспечивается.

3 Проект повестки дня, подготовленный по согласованию с председателями Рабочих групп 2, 3, 4 и 5/13, приводится в **Приложении 1** к настоящему документу.

4 Основные цели собраний Рабочих групп 2, 3, 4 и 5/13 заключаются в том, чтобы рассмотреть вопрос о начале процесса утверждения следующих проектов Рекомендаций и Добавлений, в надлежащих случаях, в зависимости от результатов работы собраний Группы Докладчика, состоявшихся в ходе предыдущего мероприятия в рамках ГИС-СПП (6–17 февраля 2012 г.).

**РГ 2/13**:

 В. 3/13

 **Y.MOC-reqts** "Требования к поддержке машинно-ориентированных приложений связи в среде СПП"

 **Y.IoT-Overview** "Обзор интернета вещей"

 В. 12/13

 **Y.UbiNet-hn** "Структура связи объект-объект при организации повсеместно распространенных сетей"

 **Y.NGN-Web** "Функциональные требования и архитектура компонента веб-службы в СПП"

 **Y.WoT** "Структура веб-сети вещей"

 В. 24/13

 **Y.iptvbk** "Модели и сценарии службы посредника IPTV на базе веб"

 **Y.son-ngn** "Функциональная модель структуры служебной наложенной сети с использованием СПП"

**РГ 3/13**:

 В. 5/13

 **Добавление** **Y.iptv-ipmcast** "Руководящие указания по развертыванию многоадресной передачи на базе IP для доставки контента IPTV"

 **Y.IPTV-IDF** "Структура доставки информации для IPTV"

 **Y.MCC-ARCH** "Функциональные требования и архитектура СПП для службы центра мультимедийной связи"

 В. 9/13

 **Y.MC-ARCH** "Функциональная архитектурамногократного соединения"

 В. 22/13

 **Y.MMC** "Структура управления мобильностью при многоадресной связи на базе IP в сетях последующих поколений"

 **Y.MM-WAU** "Управление мобильностью при межсетевом взаимодействии WiMAX и UMTS"

 **Y.MM-VPN** "Структура мобильных ВЧС для СПП"

**РГ 4/13**:

 В. 16/13

 **Заключение**: **Y.ETS-Sec** "Минимальные требования по безопасности при присоединении службы электросвязи в чрезвычайных ситуациях (ETS)"

 В. 17/13

 **Заключение**: **Y.dpireq** "Требования к углубленному контролю пакетов в сетях последующих поколений"

**РГ 5/13**:

 В. 7/13

 **Y.ipv6na** "Функциональные требования к доступу к сети в СПП на базе IPv6"

 В. 19/13

 **Y.dsnarch** "Архитектура DSN"

 **Y.dsntocf** "Функции управления для оптимизации трафика DSN"

 В. 20/13

 **Y.PTDN-routing** "Механизмы маршрутизации в сети пакетной передачи данных электросвязи общего пользования (PTDN)"

В. 21/13

 **Y.Fnid** "Структура идентификаторов в будущих сетях"

Более подробная информация о мероприятии ГИС-СПП будет размещена по адресу: <http://www.itu.int/ITU-T/ngn/index.phtml>.

5 КГСЭ на своем собрании в феврале 2011 года приняла решение о продолжении в порядке эксперимента действия предельного срока 12 (двенадцать) календарных дней для представления вкладов на собрания МСЭ-Т. Такие вклады будут опубликованы на веб-сайте 13-й Исследовательской комиссии и, следовательно, они должны поступить в БСЭ **не позднее** **4 февраля 2012 года**. Вклады, полученные не позднее чем за два месяца до начала работы собрания, при необходимости могут быть переведены в соответствии с действующими положениями.

6 Как было предложено на последнем собрании КГСЭ, в настоящее время доступна в онлайновом режиме система прямого размещения вкладов на веб-сайте. Система прямого размещения вкладов позволяет Членам МСЭ-Т резервировать номера вкладов и закачивать/пересматривать вклады непосредственно на веб-сервере МСЭ-Т. Новая система прямого размещения вкладов дополняет традиционные средства представления с использованием электронной почты, которыми Вы по-прежнему можете пользоваться (tsbsg13@itu.int). С дополнительной информацией и руководящими указаниями, касающимися новой системы прямого размещения вкладов, можно ознакомиться по следующему адресу: <http://www.itu.int/net/ITU-T/ddp/Default.aspx?groupid=7617> .

Настоятельно рекомендуем Вам использовать набор шаблонов, разработанных для унификации оформления документов МСЭ-Т, а также упрощения процесса производства документов и, следовательно, повышения его эффективности. Эти шаблоны доступны на веб‑странице каждой исследовательской комиссии МСЭ-Т в директории "Delegate resources" ([http://www.itu.int/ITU‑T/studygroups/templates/index.html](http://www.itu.int/ITUT/studygroups/templates/index.html)).

Для урегулирования любых вопросов, которые могут возникнуть в связи с вкладами, вклады следует представлять с указанием фамилии, номеров факса и телефона, а также адреса электронной почты лица, к которому следует обращаться. В связи с этим просим указывать такие сведения на титульном листе всех документов.

7 С тем чтобы БСЭ могло предпринять необходимые действия по обеспечению собрания документами и по его организации, был бы признателен Вам за направленный в мой адрес письмом, по факсу (+41 22 730 5853) или по электронной почте (tsbreg@itu.int) в максимально короткий срок, однако **не позднее 17 января 2012 года**, список лиц, которые будут представлять вашу администрацию, Члена Сектора, Ассоциированного члена, академическое учреждение, региональную и/или международную организацию либо другое объединение. Просим администрации также указывать фамилию главы делегации (и заместителя главы делегации, в надлежащих случаях).

8 **Просим принять к сведению, что предварительная регистрация участников собраний МСЭ‑Т проводится в *онлайновой форме* на веб-сайте МСЭ‑Т** ([**http://www.itu.int/ITU-T/studygroups/com13/index.asp**](http://www.itu.int/ITU-T/studygroups/com13/index.asp)).

9 13-я Исследовательская комиссия по согласованию со своим Председателем г-ном Чесубом Ли предпримет дальнейшие шаги по работе в полностью электронной среде. В связи с этим работа собраний рабочих групп 17 февраля 2012 года в Женеве будет проходить на безбумажной основе.

Делегаты, желающие распечатать документы, могут воспользоваться принтерами, которые находятся в киберкафе на втором цокольном этаже здания "Башня" и на **первом** этаже здания "Монбрийан". Кроме того, Служба помощи (helpdesk@itu.int) подготовила ограниченное количество портативных компьютеров для участников, не имеющих собственных портативных компьютеров.

10 На первом этаже здания "Монбрийан" имеются новые ячейки с электронным замком. Открыть и закрыть ячейку Вы можете используя свой электронный пропуск МСЭ RFID. Ячейка с электронным замком доступна Вам только на период работы собрания, в котором Вы участвуете, и поэтому ее следует освободить до 23:59 последнего дня работы собрания.

11 В зонах расположения основных конференц-залов МСЭ и в здании МЦКЖ (Международного центра конференций в Женеве) имеются средства беспроводной ЛВС, которыми смогут воспользоваться делегаты. Подробная информация представлена на веб-сайте МСЭ-Т (<http://www.itu.int/ITU-T/edh/faqs-support.html>). (В здании МСЭ "Монбрийан", как и ранее, имеется проводной доступ к сети.)

12 Для Вашего удобства в **Приложении 2** содержится форма для бронирования номеров в гостиницах (список гостиниц см. <http://www.itu.int/travel/>).

13 Хотели бы напомнить Вам о том, что для въезда в Швейцарию и пребывания там в течение любого срока гражданам некоторых стран необходимо получить визу. **Визу следует запрашивать не менее чем за четыре (4) недели до даты начала собрания** и получать в учреждении (посольстве или консульстве), представляющем Швейцарию в вашей стране, или, если в вашей стране такое учреждение отсутствует, – в ближайшем к стране выезда. В случае возникновения трудностей Союз на основании официального запроса представляемых Вами администрации или объединения может обратиться в компетентные органы Швейцарии, с тем чтобы содействовать в получении визы, но только в течение указанного четырехнедельного периода. В любом таком запросе должны быть указаны фамилия и должность, дата рождения, номер паспорта, дата выдачи и срок действия паспорта лица (лиц), для которого(ых) запрашивается(ются) виза(ы), а также к запросу следует приложить копию сообщения с подтверждением регистрации, утвержденной для данного собрания МСЭ-Т, и направить в БСЭ с пометкой "**запрос о содействии в получении визы**" ("**visa request**") по факсу (+41 22 730 5853) либо электронной почте (tsbreg@itu.int).

С уважением,

Малколм Джонсон
Директор Бюро
стандартизации электросвязи

**Приложения**: 2

ANNEX 1(to TSB Collective letter 11/13)

**Meeting of Working Parties 2/13, 3/13, 4/13 and 5/13
Geneva, 17 February 2012 (afternoon)**

**Draft Agenda**

1. Opening remarks and welcome
2. Approval of the agenda for the plenary meetings of Working Parties 2, 3, 4 and 5/13
3. Documents
4. Review the results of Rapporteur Group meetings
5. Consent or determination of draft Recommendations
6. Agreement on Supplements
7. Agreement on future activities
8. Miscellaneous
9. Closure of the meeting

ANNEX 2
(to TSB Collective letter 11/13)

|  |
| --- |
| *This confirmation form* ***should be sent direct*** *to the hotel**of your choice* |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | **INTERNATIONAL TELECOMMUNICATION UNION** |  |

**TELECOMMUNICATION STANDARDIZATION SECTOR**

*SG/WP meeting ------------------------------------ from ------------------------- to ----------------------- in Geneva*

*Confirmation of the reservation made on (date) ------------------------- with (hotel) -------------------------------*

***at the ITU preferential tariff***

*------------ single/double room(s)*

*arriving on (date) --------------------------- at (time) ------------- departing on (date) -------------------------------*

***GENEVA TRANSPORT CARD :*** *Hotels and residences in the canton of Geneva now provide a free "Geneva Transport Card" valid for the duration of the stay. This card will give you free access to Geneva public transport, including buses, trams, boats and trains as far as Versoix and the airport.*

*Family name* -----------------------------------------------------------------------------------------------------------------

*First name*  -----------------------------------------------------------------------------------------------------------------

*Address*  ------------------------------------------------------------------------ *Tel: ------------------------------*

*----------------------------------------------------------------------------------------- Fax: ------------------------------*

*----------------------------------------------------------------------------------------- E-mail:* -----------------------------

*Credit card to guarantee this reservation*: AX/VISA/DINERS/EC (*or* *other) ---------------------------------*

*No.* -------------------------------------------------------- *valid until* ------------------------------------------------

*Date* ------------------------------------------------------ *Signature*  -------------------------------------------------

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_